

Der Handelsverkehr Israels  
mit den Ostblockstaaten  
in den Jahren 1950-1956



Statistisches Bundesamt  
Wiesbaden, im Dezember 1957

57.3837 a



## I n h a l t

	<u>Seite</u>
Vorbemerkungen	4
Der Handelsverkehr Israels mit den Ostblockstaaten in den Jahren 1950 bis 1956 nach Ländern, insgesamt, in 1 000 US-\$ und in vH der	
E i n f u h r	5
A u s f u h r	6
Der Handelsverkehr Israels mit folgenden Ländern des Ostblocks nach wichtigen Waren in 1 000 US-\$:	
Sowjetunion	7
Polen	8
Tschechoslowakei	9
Ungarn	10
Rumänien	11
Bulgarien	12

### Zeichenerklärung:

Ein Strich (-) an Stelle einer Zahl bedeutet, daß eine  
Ein- oder Ausfuhr nicht stattgefunden  
hat.

Eine Null (0) besagt, daß weniger als die Hälfte der  
Einheit, die an der betreffenden Stelle  
nachgewiesen wird, ein- oder ausgeführt  
wurde.

Ein Punkt (.) an Stelle einer Zahl heißt, daß die  
Angabe nicht gemacht werden kann, weil  
der Nachweis fehlt.

Die vollständige Aufgliederung einer Summe ist durch das  
Wort "davon" kenntlich gemacht, eine teilweise durch das  
Wort "darunter". Abweichungen in den Summen erklären sich  
durch Runden der Zahlen.

## Vorbemerkungen

1) Die Angaben der vorliegenden Übersichten sind der Außenhandelsstatistik Israels entnommen. Diese stellt die Ein- und Ausfuhr Israels aus bzw. nach dem Ausland dar.<sup>1)</sup>

2) Die Angaben in den Übersichten beziehen sich auf den Spezialhandel. Dieser umfaßt:

in der Einfuhr die aus dem Ausland - unmittelbar oder über Zoll-lager - in den freien Verkehr eingeführten Waren,  
in der Ausfuhr die aus dem freien Verkehr ausgeführten Waren israelischen Ursprungs.

Die Spezialausfuhr Israels ist in der israelischen Außenhandelsstatistik in eine "Ausfuhr heimischer Waren" und in "Re-Exporte" aufgeteilt. Über die "Re-Exporte" liegen nur Ingesamtangaben vor. Die folgenden Übersichten beschränken sich daher in der Ausfuhr auf die israelische Ausfuhr heimischer Waren.

3) In den vorliegenden Übersichten wird der Handelsverkehr Israels mit den nachstehend genannten Ländern dargestellt:

Sowjetunion	China (Volksrepublik)
Polen	Mandschurei
Tschechoslowakei	Nord Korea
Ungarn	
Rumänien	Hongkong
Bulgarien	
Albanien	

Im Anhang ist außerdem der Handelsverkehr mit der sowjetischen Besatzungszone Deutschlands ausgewiesen; eine Aufgliederung der Ein- und Ausfuhr nach wichtigen Waren ist jedoch nicht möglich, da diese für die sowjetische Besatzungszone Deutschlands in der israelischen Statistik nicht angegeben sind.

4) Die Länderangaben beziehen sich in der Einfuhr in den Jahren 1949 bis 1952 auf das Herstellungs- (Ursprungs-) land, bzw. von 1953 an auf das Einkaufs-land der Ware, während in der Ausfuhr einheitlich das Land der letzten Bestimmung nachgewiesen ist.

5) Die Wertangaben stellen den Grenzwert der Ware dar, d.h. den Wert frei Hafen oder Grenze Israels, in der Einfuhr ohne den israelischen Einfuhrzoll. Die in der israelischen Statistik in israelischen Pfunden (J£) nachgewiesenen Werte wurden zu folgenden Kursen umgerechnet:

1950 bis 1954:	1 J£ = 2,8	US-\$
1955 und 1956:	1 J£ = 0,55555	US-\$

6) Als wichtige Waren wurden die Waren aufgenommen, die in der israelischen Statistik selbst als "main commodities" nach Ländern ausgewiesen wurden.

-----  
1) Als Quelldienten die jeweiligen Jahressbände von "Israel's Foreign Trade" und die Monatshefte des "Statistical Bulletin of Israel, Foreign Trade".

# Statistik Israels

## Der Handelsverkehr Israels mit den Ostblockstaaten

- Einfuhr -

Länder	1950	1951	1952	1953	1954	1955	1956	1950	1951	1952	1953	1954	1955	1956
	Werte in 1 000 US-\$							vH						
Gesamteinfuhr:	298 766	379 820	321 098	281 165	286 519	325 013	363 974	100	100	100	100	100	100	100
darunter:														
Sowjetunion	171	151	48	34	1 681	166	396	0,1	0,0	0,0	0,0	0,6	0,1	0,1
Polen	7 319	2 783	2 055	762	3 312	2 687	1 092	2,4	0,7	0,6	0,3	1,1	0,8	0,3
Tschechoslowakei	2 520	2 643	437	154	123	33	112	0,8	0,7	0,1	0,1	0,0	0,0	0,0
Ungarn	2 330	1 084	658	39	36	201	790	0,8	0,3	0,2	0,0	0,0	0,1	0,2
Rumänien	2 618	1 840	319	529	563	1 456	749	0,9	0,5	0,1	0,2	0,2	0,4	0,2
Bulgarien	1 238	1 285	1 288	750	1 339	1 014	560	0,4	0,3	0,4	0,3	0,5	0,3	0,2
Albanien	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
China (Volksrepublik)	134	706	45	53	3	4	20	0,0	0,2	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Mandschurei	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
Hongkong	.	.	.	.	.	.	7	.	.	.	.	.	.	0,0
Korea, Nord	.	.	.	.	.	.	-	.	.	.	.	.	-	-
Anhang:														
Sowjet.Besatzungs- zone Deutschlands	.	.	-	-	-	51	7	.	.	-	-	-	0,0	0,0

Statistik Israels

Der Handelsverkehr Israels mit den Ostblockstaaten  
- Ausfuhr -

L ä n d e r	1950	1951	1952	1953	1954	1955	1956	1950	1951	1952	1953	1954	1955	1956
	Werte in 1 000 US-\$							vH						
Gesamtausfuhr: <sup>1)</sup>	35 147	44 754	42 580	57 507	85 025	87 838	103 271	100	100	100	100	100	100	100
darunter:														
Sowjetunion	59	20	1 224	1 092	3 121	1 816	1 651	0,2	0,0	2,9	1,9	3,7	2,1	1,6
Polen	1 299	1 170	790	423	594	473	1 100	3,7	2,6	1,9	0,7	0,7	0,5	1,1
Tschechoslowakei	558	50	6	0	109	0	2	1,6	0,1	0,0	0,0	0,1	0,0	0,0
Ungarn	454	112	8	11	202	5	521	1,3	0,3	0,0	0,0	0,2	0,0	0,5
Rumänien	305	375	129	227	286	613	962	0,9	0,8	0,3	0,4	0,3	0,7	0,9
Bulgarien	146	328	437	224	51	481	517	0,4	0,7	1,0	0,4	0,1	0,5	0,5
Albanien	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
China (Volksrepublik)	-	8	0	-	-	-	0	-	0,0	0,0	-	-	-	0,0
Mandschurei	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
Hongkong	.	.	.	.	.	.	2 053	.	.	.	.	.	.	2,0
Korea, Nord	.	.	.	.	.	.	-	.	.	.	.	.	.	-
Anhang:														
Sowjet.Besatzungs- zone Deutschlands	.	.	-	-	22	-	0	.	.	-	-	0,0	-	0,0

1) Ausfuhr heimischer Waren.

Statistik Israels

Der Handelsverkehr Israels mit der Sowjetunion

Warenbenennung		1950	1951	1952	1953	1954	1955	1956
		Werte in 1 000 US-\$						
<u>E i n f u h r</u>	<u>insgesamt:</u>	<u>171</u>	<u>151</u>	<u>48</u>	<u>34</u>	<u>1 681</u>	<u>166</u>	<u>396</u>
darunter:								
Weizen		.	.	-	-	1 306	-	-
Bücher		.	.	25	11	33	59	49
Druckereierzeugnisse, Zeitungen u. dgl.		.	.	-	-	13	16	12
 <u>Ausfuhr heimischer Waren</u>	 <u>insgesamt:</u>	 <u>59</u>	 <u>20</u>	 <u>1 224</u>	 <u>1 092</u>	 <u>3 121</u>	 <u>1 816</u>	 <u>1 651</u>
darunter:								
Bananen, frisch		.	.	1 198	1 056	98	12	22
Zitrusfrüchte, frisch		.	.	.	.	3 022	1 707	1 583
Ätherische Öle		.	.	.	.	.	91	40

Statistik Israels

Der Handelsverkehr Israels mit Polen

Warenbenennung		1950	1951	1952	1953	1954	1955	1956
		Werte in 1 000 US-\$						
<u>E i n f u h r</u>	<u>insgesamt:</u>	<u>7 319</u>	<u>2 783</u>	<u>2 055</u>	<u>762</u>	<u>3 312</u>	<u>2 687</u>	<u>1 092</u>
darunter:								
Fisch, gefroren (einschl. Fisch Filet)		°	°	°	22	17	48	-
Zucker		°	°	0	162	3 015	2 138	64
Eisenrohre auch gezogen, a.n.g.		°	°	°	°	-	46	116
Landwirtschaftliche Maschinen und Teile davon		°	°	6	22	°	°	°
Textilmaschinen und Teile davon		°	°	190	°	°	-	8
Holz, bearbeitet, (fertig zur Her- stellung von Kisten für Zitrusfrüchte)		°	°	722	294	41	°	°
Baumwollgarn		°	°	-	22	53	28	-
Schädlingsbekämpfungsmittel		°	°	°	°	°	4	3
<u>Ausfuhr heimischer Waren</u>	<u>insgesamt:</u>	<u>1 299</u>	<u>1 170</u>	<u>790</u>	<u>423</u>	<u>594</u>	<u>473</u>	<u>1 100</u>
darunter:								
Zitrusfrüchte		787	619	512	224	457	330	332
Rasierklingen		°	°	-	109	42	-	12
Strümpfe aus Nylon		°	°	0	39	°	°	°
Ätherische Öle		°	°	-	28	35	°	°
Bereifungen (Laufdecken)		°	°	°	°	°	0	668
Künstliche Zähne		°	°	45	°	-	94	75



Statistik Israels

Der Handelsverkehr Israels mit der Tschechoslowakei

Warenbezeichnung		1950	1951	1952	1953	1954	1955	1956
		Werte in 1 000 US-\$						
<u>E i n f u h r</u>	<u>insgesamt:</u>	2 520	2 643	437	154	123	33	112
darunter:								
Bretter, Bohlen und Balken aus								
Nadelholz		°	°	92	48	°	°	°
Textilmaschinen und Teile davon		°	°	°	-	°	°	°
Industrie-, Herstellungs- und								
Bearbeitungsmaschinen, a.n.g.								
und Teile		°	°	°	°	5	°	°
Bücher		°	°	°	°	°	1	6
<u>Ausfuhr heimischer Waren</u>	<u>insgesamt:</u>	568	50	6	0	109	0	2
darunter:								
Zitrusfrüchte, frisch		364	6	°	°	°	°	°
Fruchtsäfte		°	°	°	-	86	°	°

Statistik Israels

Der Handelsverkehr Israels mit Ungarn

Warenbenennung		1950	1951	1952	1953	1954	1955	1956
		Werte in 1 000 US-\$						
<u>E i n f u h r</u>	<u>insgesamt:</u>	<u>2 330</u>	<u>1 084</u>	<u>658</u>	<u>39</u>	<u>36</u>	<u>201</u>	<u>790</u>
darunter:								
Zucker		°	°	°	°	-	55	484
Landwirtschaftliche Maschinen und Teile davon		°	°	39	°	°	°	°
Bücher		°	°	°	°	1	°	°
<u>Ausfuhr heimischer Waren</u>	<u>insgesamt:</u>	<u>454</u>	<u>112</u>	<u>8</u>	<u>11</u>	<u>202</u>	<u>5</u>	<u>521</u>
darunter:								
Zitrusfrüchte, frisch		°	°	°	-	167	-	25
Sperrholz		°	°	°	°	19	°	°
Wollgarn und Kammgarn aus Wolle		°	°	°	°	°	-	163
Ätherische Öle		°	°	-	8	°	°	°

Statistik Israels

Der Handelsverkehr Israels mit Rumänien

Warenbenennung		1950	1951	1952	1953	1954	1955	1956
		Werte in 1 000 US-\$						
<u>E i n f u h r</u>	<u>insgesamt:</u>	<u>2 618</u>	<u>1 840</u>	<u>319</u>	<u>529</u>	<u>563</u>	<u>1 456</u>	<u>749</u>

darunter:

Stamm- und Knüppelholz zur Herstellung von Sperrholz	°	°	°	°	°	°	-	39
Bretter und Bohlen aus Buchenholz	°	°	°	-	9	205	109	
Bretter, Bohlen und Balken aus Nadelholz	°	°	48	342	496	1 113	526	
Zement	°	°	-	64	°	°	°	
Druckpapier, in Bogen nicht größer als 0,15 m <sup>2</sup>	°	°	-	14	°	°	°	
Zeitungsdruckpapier	°	°	°	°	29	123	-	
Pappe und Karton	°	°	-	22	9	°	°	

<u>Ausfuhr heimischer Waren</u>	<u>insgesamt:</u>	<u>305</u>	<u>375</u>	<u>129</u>	<u>227</u>	<u>286</u>	<u>613</u>	<u>962</u>
---------------------------------	-------------------	------------	------------	------------	------------	------------	------------	------------

darunter:

Bananen, frisch	°	°	°	°	°	1	7	
Zitrusfrüchte, frisch	92	56	°	6	241	326	121	
Fruchtsäfte	°	°	-	17	°	°	°	
Rasierklingen	°	°	50	45	12	27	0	
Wollgarn und Kammgarn aus Wolle	°	°	-	64	°	°	°	
Strümpfe aus Nylon	°	°	17	3	°	°	°	
Regenmäntel	°	°	°	8	°	°	°	
Drogen und Arzneimittel, zubereitet für den Einzelverkauf	°	°	°	°	-	37	361	
Penicillin	°	°	°	°	-	28	21	
Ätherische Öle	°	°	-	20	°	14	28	
Künstliche Zähne	°	°	20	°	-	123	23	

Statistik Israels

Der Handelsverkehr Israels mit Bulgarien

Warenbenennung		1950	1951	1952	1953	1954	1955	1956
		Werte in 1 000 US-\$						
<u>E i n f u h r</u>	<u>insgesamt:</u>	<u>1 238</u>	<u>1 285</u>	<u>1 288</u>	<u>750</u>	<u>1 389</u>	<u>1 014</u>	<u>560</u>
darunter:								
Weizen		°	°	-	202	713	°	°
Tabak, roh		°	°	°	°	°	0	78
Bretter und Lohlen aus Buchenholz		°	°	140	132	57	36	130
Zement		°	°	120	°	°	°	°
Textilmaschinen und Teile davon		°	°	0	°	°	°	°
Baumwollgarn		°	°	°	°	°	-	59
Bücher		°	°	°	°	-	°	°
<u>Ausfuhr heimischer Waren</u>	<u>insgesamt:</u>	<u>146</u>	<u>328</u>	<u>437</u>	<u>224</u>	<u>51</u>	<u>481</u>	<u>517</u>
darunter:								
Bananen, frisch		°	°	°	°	-	°	°
Zitrusfrüchte, frisch		31	78	39	°	16	158	209
Fruchtsäfte		°	°	°	°	°	-	20
Olivenöl für Ernährungszwecke		°	°	°	°	-	13	-
Rasierklingen		°	°	17	31	32	93	2
Wollgarn und Kammgarn aus Wolle		°	°	193	45	°	-	11
Wollgewebe		°	°	81	°	°	°	°
Drogen und Arzneimittel, zubereitet		°	°	°	°	°	°	°
für den Einzelverkauf		°	°	°	°	°	26	7
Bereifungen (Laufdecken)		°	°	°	°	-	142	237